



**DRINGLICHKEITSMABNAHME BEI  
GEFAHR IM VERZUG DES  
LANDESHAUPTMANNES**

**Nr. 19/2020 vom 07.04.2020**

**Weitere dringende Maßnahmen zur  
Vorbeugung und Bewältigung des  
epidemiologischen Notstandes aufgrund  
des COVID-2019**

**DER LANDESHAUPTMANN**

**GESTÜTZT AUF**

- Artikel 8 Absatz 1 Ziffern 13, 19, 25, 26, Artikel 9 Absatz 1 Ziffer 10 und Artikel 52 Absatz 2, des Autonomiestatuts auch unter Bezug auf Artikel 10 des Verfassungsgesetzes vom 18. Oktober 2001, Nr. 3;
- das Gesetzesdekret vom 25. März 2020, Nr. 19;
- die Dekrete des Präsidenten des Ministerrats vom 8. März 2020, 9. März 2020, 11. März 2020 und 22. März 2020, sowie jenes vom 1. April 2020;
- die eigenen Dringlichkeitsmaßnahmen bei Gefahr im Verzug Nr. 10, 11, 12, 15, 16 und 18 aus dem Jahr 2020.

**IN ANBETRACHT DER TATSACHEN**

- dass es aufgrund der noch immer bestehenden Infektionsgefahr auf dem Landesgebiet notwendig ist, auch auf der Grundlage anerkannter internationaler Studien eine weitere Maßnahme zu ergreifen, um die Wahrscheinlichkeit der Verbreitung des Virus zu verringern;
- dass es für notwendig erachtet wird, die Verwendung der persönlichen

**ORDINANZA PRESIDENZIALE  
CONTINGIBILE ED URGENTE**

**N. 19/2020 del 07.04.2020**

**Ulteriori misure urgenti per la prevenzione  
e gestione dell'emergenza epidemiologica  
da COVID-2019**

**IL PRESIDENTE DELLA PROVINCIA**

**VISTO**

- l'articolo 8 comma 1 punto 13, 19, 25, 26, l'articolo 9, comma 1 punto 10 e l'articolo 52, comma 2, dello Statuto d'autonomia, anche con riferimento all'articolo 10 della legge costituzionale 18 ottobre 2001, n. 3;
- il decreto-legge 25 marzo 2020, n. 19;
- i DPCM dd. 8 marzo 2020, 9 marzo 2020, 11 marzo 2020 e 22 marzo 2020, nonché il DPCM del 1° aprile 2020;
- le proprie ordinanze contingibili e urgenti n. 10, 11, 12, 15, 16 e 18 del 2020;

**CONSTATATO**

- che a causa del livello di contagio che tuttora persiste nel territorio provinciale si rende necessario, anche sulla scorta di autorevoli studi internazionali, disporre un'ulteriore misura atta a ridurre le probabilità di diffusione del virus;
- che si ritiene necessario regolare meglio l'uso dei dispositivi individuali di protezione;



Schutzrüstung besser zu regeln;

### WIDERRUFT

- die Maßnahme in Buchstabe a) der eigenen Dringlichkeitsmaßnahme bei Gefahr im Verzug Nr. 18/2020 vom 06.04.2020;

### VERORDNET

- a) dass, immer wenn man sich bei einer Bewegung oder bei erlaubten Aktivitäten außerhalb der eigenen Wohnung befindet und die Möglichkeit besteht, auf Personen zu treffen, die nicht zur zusammenlebenden Familiengemeinschaft gehören, Erwachsene und Kinder im Schulalter ihre Nase und ihren Mund bedecken müssen. Für Kinder, die nicht im Schulalter sind, wird dies empfohlen;
- b) dass, solange der Notstand andauert, es nicht gestattet ist, öffentliche Veranstaltungen jeglicher Art zu organisieren und durchzuführen, an denen mehrere Personen teilnehmen.

Die Nichtbeachtung der in der vorliegenden Dringlichkeitsmaßnahme festgelegten Maßnahmen wird gemäß den in Artikel 4 des Gesetzesdekrets vom 25. März 2020, Nr. 19 enthaltenen Bestimmungen bestraft.

Die vorliegende Dringlichkeitsmaßnahme ist an die Allgemeinheit gerichtet und wird auf der institutionellen Internetseite der Autonomen Provinz Bozen und im Amtsblatt der Region Trentino – Südtirol gemäß Artikel 4 Absatz 1 Buchstabe d) des Regionalgesetzes vom 19. Juni 2009, Nr. 2, veröffentlicht, sowie dem Ministerratspräsidenten und dem Regierungskommissär für die Autonome Provinz Bozen übermittelt.

Arno Kompatscher

Der Landeshauptmann und Sonderbeauftragte  
des COVID-19 Notstandes

(mit digitaler Unterschrift unterzeichnet | sottoscritto con firma digitale)

### REVOCA

- la misura di cui alla lettera a) della propria ordinanza contingibile e urgente n. 18/2020 del 06.04.2020;

### ORDINA

- a) che, allorquando si è all'esterno della propria abitazione per uno spostamento o per un'attività consentita e vi sia la possibilità di incontrare persone che non appartengano al proprio nucleo familiare convivente, le persone adulte e quelle in età scolare debbono coprirsi naso e bocca. Per i bambini non in età scolare, il predetto accorgimento è raccomandato;
- b) che non è consentita, per tutto il periodo in cui perdura lo stato di emergenza, l'organizzazione e la tenuta di eventi o manifestazioni pubbliche che comportino la partecipazione di più persone.

Il mancato rispetto delle misure di cui alla presente ordinanza è sanzionato, secondo quanto previsto dall'art. 4 del D.L. 25 marzo 2020, n. 19.

La presente ordinanza viene pubblicata sul sito istituzionale della Provincia Autonoma di Bolzano, in quanto diretta alla collettività, nonchè sul Bollettino della Regione Trentino-Alto Adige ai sensi dell'articolo 4, comma 1, lettera d) della legge regionale del 19 giugno 2009, n. 2 e trasmessa al Presidente del Consiglio dei Ministri e al Commissario del Governo per la Provincia Autonoma di Bolzano.

Il Presidente della Provincia e Commissario  
Speciale per l'emergenza COVID-19